

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual - Energieeffektivitet / Руководство - Энергоэффективность / Käsiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmatā - Energoefektivitātes

PF		IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV											
S	FABER		PF	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 66/2014	Produkt fiche information, according to product 66/2014	Informations sur la fiche du produit selon 66/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 66/2014	Informate over het productblad volgens 66/2014	Información sobre la ficha del producto según 66/2014	Informações na ficha do produto de acordo com a norma EN 66/2014	Jäppöjfer i produktinformationen enligt 66/2014	Oplysninger på produktkortet iht. produktinformationerne i henhold til 66/2014	Tietoja tuotetiedoista esitteen (EU) 66/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 66/2014	Информация в карточке изделия в соответствии с 66/2014	Toote etiketi teave vastavalt 66/2014	Informacia markējuma saskaņā ar 66/2014									
M	330.0528.269		S	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavarantotimittajan nimi	Leverandörers navn	Имя поставщика	Tarnija nimi	Piegādātāja nosaukums	Modeli identifikatsiooni									
	P1557		M	Identificativo del modello	Model identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells bzw. Modell	Identificatienummer van het model	Identificação do modelo	Modellbeteckning	Modelibeteckning	Tavarantotimittajan mallin tunnus	Modellidentifikation	Идентификация модели	Mudelid identifitseerimine	Modela identifikācija										
AEchood	39,4	kWh/a	AEC	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energía anual	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbrukning	Uudulainen energiankulutus	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvās patēriņš										
EEC	A		ECE	Classe de eficiencia energética	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Stroomefficiënsklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase										
FDE	29,2		FDEC	Efficiencia fluidodinámica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienz	Stroomefficiëntie	Classe de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiência fluidodinámica	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase										
FDEchood	A		LE	Efficiencia luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsfficiëntie	Eficiencia luminosa	Efficiencia de iluminación	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Безопасность освещения	Световая эффективность	Valgustusohutus	Valgustusohutuse										
LE	21	lux/Watt	LFC	Classe de eficiencia luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsfficiëntieklasse	Classe de eficiencia luminosa	Classe de eficiencia de iluminación	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Valotehokkuusluokka	Класс световой эффективности	Valgustusohutusklasse	Valgustusohutuseklasse										
LEC	B		GFCE	Efficiencia de filtración antigraeso	Grease Filtration Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fetfilter	Verfiteringsefficiëntie	Classe de eficiencia de la filtración de grasa	Classe de eficiencia de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Raavansuodatuskuten erotusaste	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise ohutus	Rasva filtreerimise efektiivsus										
GFE	65,1	%	GFCE	Classe de eficiencia de filtración antigraeso	Grease Filtration Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fetfilter	Verfiteringsefficiëntieklasse	Classe de eficiencia de filtración de grasa	Classe de eficiencia de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitetsklasse	Fettfilteringseffektivitetsklasse	Raavansuodatuskuten erotusaste luokka	Класс эффективности выщлтрации жира	Rasva filtreerimise ohutus	Rasva filtreerimise efektiivsus										
Qmin	190	m³/h	Qmin	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläseleistung	Luchtstrom op minimaal snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Flujo de ar na regulação de velocidade mínima	Luftflöde vid minimalthastighet	Luftflöde vid minimalthastighet	Ilmarinvirta miniminopeudella	Минимальная скорость воздушного потока	Ohuovool minimumkiirusega	Minimālais gaisa plūsmas ātrums										
Qmax	400	m³/h	Qmax	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläseleistung	Luchtstrom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Flujo de ar na regulação de velocidade máxima	Luftflöde vid maxmalthastighet	Luftflöde vid maxmalthastighet	Ilmarinvirta maksiminopeudella	Максимальная скорость воздушного потока	Ohuovool maksimumkiirusega	Maksimālais gaisa plūsmas ātrums										
Qboost	570	m³/h	Qboost	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläseleistung	Luchtstrom op hoogste intensiteitsgeschwindigkeit	Flujo de aire a velocidad máxima	Flujo de ar na regulação de velocidade máxima	Luftflöde vid intensiv hastighet	Luftflöde vid intensiv hastighet	Ilmarinvirta kiihdytettyä nopeudella	Максимальная скорость воздушного потока	Ohuovool intensiivkiirusega	Maksimālais gaisa plūsmas ātrums										
SPEmin	52	dBA	SPEmin	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläseleistung	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid	Emissão de potência acústica A ponderada em ar a velocidade mínima	Emissão de potência acústica A ponderada em ar a velocidade mínima	Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudeffektutsläpp vid minimalthastighet	Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudeffektutsläpp vid minimalthastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa miniminopeudella	Интенсивная скорость воздушного потока	Ohukaadne heliõhuhäälise emissiooni minimaaliga ātrumā	Gaisa akustiskās A-vērtības skaņas jaudas emisija minimālā ātrumā										
SPEmax	67	dBA	SPEmax	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläseleistung	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid	Emissão de potência acústica A ponderada em ar a velocidade máxima	Emissão de potência acústica A ponderada em ar a velocidade máxima	Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudeffektutsläpp vid maxmalthastighet	Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudeffektutsläpp vid maxmalthastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa maksiminopeudella	Интенсивная скорость воздушного потока	Ohukaadne akustiline A-käaluldu heliõhuhäälise emissiooni maksimumkiirusega	Gaisa akustiskās A-vērtības skaņas jaudas emisija maksimumā ātrumā										
SPEboost	73	dBA	SPEboost	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Intensivgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste intensiteitsgeschwindigkeit	Emissão de potência acústica A ponderada em ar a velocidade intensa	Emissão de potência acústica A ponderada em ar a velocidade intensa	Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudeffektutsläpp vid intensiv hastighet	Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudeffektutsläpp vid intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa kiihdytettyä nopeudella	Интенсивная скорость воздушного потока	Ohukaadne akustiline A-käaluldu heliõhuhäälise emissiooni intensiivkiirusega	Gaisa akustiskās A-vērtības skaņas jaudas emisija paasintātrā ātrumā										
PO	0,49	Watt	PO	Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in off mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off Standby	Stroomverbruik in de uit stand-bystand	Consumo de energía en modo de standby	Consumo de energia no modo de standby	Effektförbrukning i läge	Effektförbrukning i hviltilandstand	Energiankulutus tavassa valmiustila	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõlitarve väljalülitatud režiimis	Energiatarve gäidlianas režiimis										
Ps	N/A	Watt	Ps	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode standby	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i standby-läge	Effektörbrukning i hviltilandstand	Energiankulutus tavassa valmiustila	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõlitarve ooterežiimis	Energiatarve gäidlianas režiimis										
PI	0,9		PI	Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatie volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tillegsupplgifter iht. 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Liisätietoja esitteen (EU) 66/2014 mukaisesti	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisateave vastavalt 66/2014	Papildu informācija saskaņā ar 66/2014										
EElhood	50,1		F	Coefficiente de incremento del tiempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Tijdstoenamecoefficient	Coefficiente de incremento del tiempo	Índice de eficiencia energética	Índice de eficiência energética	Fäktorsfaktor	Fäktorsfaktor	Ajan kourutuskerroin	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanas faktors										
Pbep	418	Pa	EEl	Indice di eficiencia energética	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntie-index	Índice de eficiencia energética	Índice de eficiência energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energieatehokkusiindeks	Показатель энергетической эффективности	Energiatõhususe indeks	Energijs efektiivitātes rādītājs										
Qmax	570,0	m³/h	Qbep	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdebiet op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Debitó de ar medido no ponto de maior eficiência	Mått luftmängde vid punktet för beste verkningsgrad	Mått luftmängde vid punktet för bästa verkningsgrad	Mittu ilmarinta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhu vooluhulk parima tõhususe punktis	Izmēritais gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā										
Wbep	111,0	W	Pbep	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Mått lufttryck vid punktet för beste verkningsgrad	Mått lufttryck vid punktet för bästa verkningsgrad	Mittu ilmanpaine parhaan hyötysuhteen pisteessä	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhuringi parima tõhususe punktis	Izmēritais gaisa spiediens visefektīvākajā punktā										
Wl	4,0	W	Qmax	Flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Máximo de flujo de aire	Debitó de ar máximo	Maximalt luftflöde	Hoyleste luftgenomströmming	Suurin ilmarinta	Максимальный воздушный поток	Maksimaalne õhuvool	maksimālais gaisa plūsma										
Lwa	67	dBa	Wbep	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der höchsten Effizienz gemessen	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Medida de potencia eléctrica en el punto de eficiencia mejor	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Mått elektrisk ingångseffekt vid punktet för beste verkningsgrad	Mått elektrisk ingångseffekt vid punktet för bästa verkningsgrad	Mittu sähköntöteho parhaan hyötysuhteen pisteessä	Точка электронной, измеренная в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud elektrilise võimsussisend parima tõhususe punktis	Izmēritā elektriskā jauda visefektīvākajā punktā										
			WI	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Neennleistung der Beleuchtung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Märkeffekt för belysningsssystemet	Nominell effekt till belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nominivõimsus	Apgaismojuma sistēmas nominālā jauda										
			Eimiddle	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Eclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kookoppervlak	Iluminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción por superficie de cocedura	Iluminação média produzida pelo sistema de iluminação no plano de cozedura	Gemensnittligt belysning över kokytan	Gjennomsnittlig lysstyrke til belysningsystemet over kolyttopp	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus kettopinnalla	Средняя освещенность осветительной системы на варочной панели	Valgustusüsteemi keskmine valgustusvõimsus pliikpinnal	Vidējais apgaismojuma sistēmas valgustusvõimsus uz kettupinnal										
			Lwa	Livello di potenza sonora per ottimizzare l'efficienza antigraeso e antiodori.	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schalleistungsstufe bei max. Einstellung	Geluidsemissie in de hoogste stand	Nivel de potencia acústica con el ajuste máximo	Nível de potência sonora na regulação de velocidade máxima	Ljydeffektivitet vid høyeste instilling	Ljydeffektivitet vid høyeste instilling	Äänitehotaso suurimmalla asetuksella	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Heliõhuhäälise emissiooni kõrgeim seadistusega	Skaņas jaudas līmenis pie visaugstākajām iestatījumiem										
			CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENERGY SAVING TIPS (1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor. (2) Use boost speed only when a strictly necessary. (3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. (4) Keep range hood filter clean to optimize its efficiency. (5) Maintain a clean filter or pull it from the hood to optimize the efficiency antigraeso e antiodori.	CONSEILS POUR L'ÉCONOMIE D'ÉNERGIE (1) Lorsque vous commencez à cuisiner, activez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine. (2) Utilisez la vitesse maximum seulement lorsque cela est strictement nécessaire. (3) Augmentez la vitesse de la hotte seulement lorsque la quantité de vapeur le requiert. (4) Veillez à ce que le ou les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité antigraisse et anti-odeurs.	RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEERSPARUNG (1) Zu Beginn des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Leistungsbegint am und schaltet sie nach Bedarf aus. (2) Benutzen Sie die Boostfunktion nur bei absolutem Notwendigkeit. (3) Erhöhen Sie die Lüftungsgeschwindigkeit nur dann, wenn dies unbedingt notwendig ist. (4) Halten Sie das Filter sauber und reinigen Sie es regelmäßig. (5) Halten Sie das Filter der Haube sauber, um die Effizienz der Haube zu optimieren.	TIPS VOOR ENERGIEBESPARING (1) Schakel de afzuigkap in de laagste stand bij het begin van het koken. (2) Gebruik de booststand alleen wanneer dit essentieel noodzakelijk is. (3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer de hoeveelheid damp dit vereist. (4) Controleer het filter van de afzuigkap schoon om de efficiëntie van de zuigfiltratiesysteem te optimaliseren.	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA (1) Cuando se comienza a cocinar, accionar la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de la cocina. (2) Utilizar la velocidad máxima sólo cuando sea estrictamente necesario. (3) Aumentar la velocidad de la campana sólo cuando lo requiera la cantidad de vapor. (4) Comprobar el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiodores. (5) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigraeso y antiodores.	CONSEJOS PARA POUAR ENERGIA (1) Ao começar a cozinhar, ligar a capotina só no velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os olores da cozinha. (2) Utilize a velocidade máxima apenas quando estritamente necessário. (3) Aumentar a velocidade da capotina só quando a quantidade de vapor produzido o justificar. (4) Verificar o estado dos filtros (o(s) filtro(s)) do exaustor sempre que necessário para otimizar a eficiência antigraça e antiodores. (5) Manter limpo o filtro ou os filtros do exaustor sempre que necessário para otimizar a eficiência antigraço e antiodores.	RAD FÖR ENERGISPARING (1) Starta kökventilen på lägstast för att kontrollera fuktigheten och avlägsna lukten. (2) Använd den höga hastigheten endast när det är helt nödvändigt. (3) Öka kookfläktens hastighet när det är nödvändigt. (4) Håll kookfläktens filter rent för att effektivt fjerna fett och lukter från effektivt.	RAD FÖR ENERGISPARING (1) Starta kökventilen på lägstast för att kontrollera fuktigheten och avlägsna lukten. (2) Använd den höga hastigheten endast när det är helt nödvändigt. (3) Öka kookfläktens hastighet när det är nödvändigt. (4) Håll kookfläktens filter rent för att effektivt fjerna fett och lukter från effektivt.	ENNERGIASAASTONENOJVOJJA (1) Käynnistä liesi tuuletin miniminopeudella, jotta voit hallita kosteuden ja poistaa keuhkojen väkämökseen aiheuttamat hajuvoimat. (2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on tarpeen. (3) Lisää liesituuletimen nopeutta vain kun höyry määrä sitä vaatii. (4) Päädä liesituuletimen suodattimen puhtauden varmistamaan suodatustehon ja hajuun pistoimiseksi.	TIPS TIL ENNERGIPARELSE (1) Tand emhatten ved mininnopeudte, når du bjegeyder tilberedningen. Således kan du kontrollere fuktigheden og fjerne lugten. (2) Brug kun intensiv hastighet når det er helt nødvendigt. (3) Øk kookflæktens hastighet ved stor dampmængde. (4) Hold kookflæktens filter reinterne for at effektivt fjernig fedt og lugter fra effektivt.	ENNERGIASAASTONOJUNDEED (1) Tudu valmistamise alustamiseks lülitage pliidkülmik ühikuksuse kontrolli alla hoidmiseks ja kontrollige õhukulu ja niiskuse vähendamiseks. (2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on tõeliselt vajalik. (3) Suurendage õhuvoolu kiirust ainult siis, kui see on vajalik. (4) Hoidke pliidkülmiku filtri puhtana, et te saaksite tõhusalt eemaldada rasva ja lõhna. (5) Hoidke õhuvoolu tahku puhtana, et saaksite optimaalselt suurendada tõhusust ja hajuun pistoimiseks.	CONSIGLII PER IL RISPARMIO ENERGETICO (1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità e eliminare gli odori di cucina. (2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. (3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore. (4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigraeso e antiodori.	CONSIGLII PER IL RISPARMIO ENERGETICO (1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità e eliminare gli odori di cucina. (2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. (3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore. (4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigraeso e antiodori.	CONSIGLII PER IL RISPARMIO ENERGETICO (1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità e eliminare gli odori di cucina. (2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. (3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore. (4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigraeso e antiodori.	CONSIGLII PER IL RISPARMIO ENERGETICO (1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità e eliminare gli odori di cucina. (2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. (3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore. (4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigraeso e antiodori.	CONSIGLII PER IL RISPARMIO ENERGETICO (1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità e eliminare gli odori di cucina. (2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. (3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore. (4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigraeso e antiodori.	CONSIGLII PER IL RISPARMIO ENERGETICO (1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità e eliminare gli odori di cucina. (2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. (3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore. (4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigraeso e antiodori.	CONSIGLII PER IL RISPARMIO ENERGETICO (1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità e eliminare gli odori di cucina. (2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. (3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore. (4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigraeso e antiodori.	CONSIGLII PER IL RISPARMIO ENERGETICO (1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità e eliminare gli odori di cucina. (2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. (3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore. (4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigraeso e antiodori.	CONSIGLII PER IL RISPARMIO ENERGETICO (1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità e eliminare gli odori di cucina. (2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. (3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore. (4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigraeso e antiodori.	CONSIGLII PER IL RISPARMIO ENERGETICO (1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità e eliminare gli odori di cucina. (2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. (3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore. (4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigraeso e antiodori.	CONSIGLII PER IL RISPARMIO ENERGETICO (1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità e eliminare gli odori di cucina. (2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. (3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore. (4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigraeso e antiodori.	CONSIGLII PER IL RISPARMIO ENERGETICO (1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità e eliminare gli odori di cucina. (2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. (3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore. (4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigraeso e antiodori.
			Norme di riferimento:	ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normative references: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normes de référence: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referenznormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referentienormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normas de referencia: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normas de referência: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Vitonenormi: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referencastandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normatívitasaucaus: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normatīvisitaucaus: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564										

Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manval għall-Utent - Effičjenca fl-Energija / Kézi - Energiahatékonyaság / Příručka - Energetická účinnost / Průručka - Energetická účinnost / Manual - Efficentia Energetica / Речзны - Эффективность энергетyczna / Průručník - Energetská efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost / Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Enerji Verimliliği / Наръчник - Энергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

PF		LT	MT	HU	CZ	SK	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA	
S	FABER	PF	Gaminio mikrokontrolės informacija pagal 65/2014	Skeda tal-Taħghř tal-Prodott skont nru 65/2014	A 65/2014 sz. terméklappal kapcsolatos információk	Informace o kartě výrobku v souladu s norem 65/2014	Informácie na liste výrobku podľa 65/2014	Informatici de pe lista produselor conform cu norma 65/2014	Informacije na kartici proizvođač wedug 65/2014	Informacije na kartici proizvođač prema 65/2014	Informacije o podatkovnem listu izdelka v skladu s 65/2014	Πληροφορίες στο πλακέτα του προϊόντος βάσει 65/2014	Γrùn fjsij bilgoli 66/2014 e göre	Bleod Tárge de réir Uimh. 66/2014	
M	330.0528.269 P1557	S	Tiekšio pavadinimas	İsem il-Fornitur	A szállító neve	Jméno dodavatele	Meno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Naziv dobavljača	Me dobavitelja	Όνομα του προμηθευτή	Fedariki adi	Arim an tsólaithrál	
		M	Modelio identifikacija	Identifikatur tal-modeli	A Készülék típusazonosítása	Identifikace modelu	Identifikácia modelu	Indicativ model	Identifikacija modela	Identifikacijski podaci modela	Identifikacija modela	Identifikacija modela	Model Tamini	Ábrázoló azonosító	
AEC	39,4	AEC	Metinis energijos suvartojimas	Il-konsom an-ninwari tal-enerġija	Eves áramfogyasztás	Roční energetická spotřeba	Ročná spotřeba energie	Consum energetic anual	Ročné zúčytie energi	Godišnja potrošnja energije	Letna poraba energije	Ετήσια καταναλωση ενέργειας	Υψιλισ Enerġi Tüketimi	Ódhana konsumacja na energię	
ECC	A	ECC	Enerģijos efektyvumo klasė	Il-klassi tal-effiċjenza energetika	Energiatahatékonyaság besorolás	Trída energetické účinnosti	Třída energetické účinnosti	Classa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Enerġi Verimlilik Sinifi	Klasa na energieria efektivnosti	
FDE	29,2	FDE	Skyšcio dinaminis efektyvumas	Il-effiċjenca fluidodinamika	Aramlisdinamika hatékonyaság	Třída fluidní dynamické účinnosti	Třída hydrodynamické účinnosti	Clasa de eficiență fluidodinamică	Wydajność fluidodynamiczna	Fluidodinamična učinkovitost	Razred fluidodinamiczne učinkovitosti	Razred fluidodinamiczne učinkovitosti	Sivü Dinamik Etiknik	Efektivnost dinamikice	
FDEChood	A	FDE	Skyšcio dinaminis efektyvumo klasė	Il-klassi tal-effiċjenza fluidodinamika	Aramlisdinamika hatékonyaság besorolás	Třída fluidní dynamické účinnosti	Třída hydrodynamické účinnosti	Clasa de eficiență fluidodinamică	Klasa wydajności fluidodynamicznej	Razred fluidodinamiczne učinkovitosti	Razred fluidodinamiczne učinkovitosti	Enerġi Verimlilik Sinifi	Klas na efektívnost na dinamičnata na fluida		
LE	21	LE	Apšvietimo efektyvumas	Il-effiċjenca tal-Tidwil	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Clasa de eficiență luminoasă	Wydajność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetilna učinkovitost	Βυζαντινή απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Efektivnost na osvjetljavanje	
LEC	B	LEC	Riebalų filtravimo efektyvumas	Il-effiċjenca tal-Filtrazjoni tal-Grassijiet	Zsűrűzési hatékonyaság	Jčinnost protitlukových filtrace	Třída světelné účinnosti	Clasa de eficiență luminoasă	Wydajność filtracji cząsteczek	Razred učinkovitosti rasviete	Razred učinkovitosti rasviete	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Αυτιλάτμα Verimlilik Sinifi	Klas na efektívnost na osvjetljavanje	
GFE	65,1	GFEC	Riebalų filtravimo efektyvumo klasė	Il-klassi tal-Filtrazjoni tal-Grassijiet	Zsűrűzési hatékonyaság besorolás	Třída účinnosti protitlukových filtrace	Třída světelné účinnosti	Clasa de eficiență luminoasă	Klasa wydajności filtracji cząsteczek	Razred učinkovitosti rasviete	Razred učinkovitosti rasviete	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Υψιλισ Enerġi Verimlilik Sinifi	Klas na efektívnost na osvjetljavanje	
GFEC	D	GFEC	Dro sprausas esant didžiausiam efektyvumo greičiui	Il-Flus tal-Arja Minimu Wađ wuż normali	Légáramlás minimális fordulatszám	Protok vzduchu při minimální rychlosti	Priekot vzduchu při minimální rychlosti	Flux de aer la viteză minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na minimalnoj brzini	Zračni pretok z največjo hitrostjo	Protok zraka na minimalnoj brzini	Yükün hızla hava akışı	Aerħreabhadh lasta le ghráisúid	
Qmin	190	Qmax	Dro sprausas esant didžiausiam efektyvumo greičiui	Il-Flus tal-Arja Massimo Wađ wuż normali	Légáramlás maximális fordulatszám	Protok vzduchu při maximální rychlosti	Priekot vzduchu při maximální rychlosti	Flux de aer la viteză maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Zračni pretok z največjo hitrostjo	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Maximum hızla hava akışı	Aerħreabhadh lasta le ghráisúid	
Qboost	400	Qboost	Dro sprausas esant didžiausiam efektyvumo greičiui	Il-Flus tal-Arja fi-modalità intensiva għa l-wađ wuż normali	Légáramlás intenzív fordulatszám	Priekot vzduchu při intenzivní rychlosti	Priekot vzduchu při intenzivní rychlosti	Flux de aer la viteză intensivă	Przepływ powietrza przy prędkości intensywnej	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Zračni pretok pri intenzivni hitrosti	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Yükün hızla hava akışı	Aerħreabhadh ag an diancúir / an scúir treáilte	
SPemin	52	SPemin	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	L-Emissioniell Akustici. Pjezati chall-frekwenzia A li-velociā minima	Legvingsb mért A hangnyomásszint minimális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză minimă	Emisiã de zvuicuri la prędkości minimalnej	Emisija zvučne snage A ponderane u zraku na minimalnoj brzini	Enerġi emisje huġra A, zračnauvana u zraku pri najmanjši brzini	Εκπομπή σταθμισμένης ηχητικής ισχύος Α στον αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızla havadağırlık ses Gücü Emisyonu	A-pregeltna zvučnava močnost pri izčvrpljane v atmosferati pri minimalni brzini	Πολερδερnana snaga vauzdu pri najmanjši brzini
SPEmax	67	SPEmax	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	L-Emissioniell Akustici. Pjezati chall-frekwenzia A li-velociā maxima	Legvingsb mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisiã de zvuicuri la prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderane u zraku na najveći brzini	Enerġi emisje huġra A, zračnauvana u zraku pri najveći hitrosti	Εκπομπή σταθμισμένης ηχητικής ισχύος Α στον αέρα στην έντοννη ταχύτητα	Maximum hızla havadağırlık ses Gücü Emisyonu	A-pregeltna zvučnava močnost pri izčvrpljane v atmosferati pri maksimalni brzini	Πολερδερnana snaga vauzdu pri najmanjši brzini
PO	0,49	PO	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam greičiui	L-Emissioniell Akustici. Pjezati chall-frekwenzia A li-velociā intensiva	Legvingsb mért A hangnyomásszint intenzív fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisiã de zvuicuri la prędkości intensywnej	Emisija zvučne snage A ponderane u zraku na intenzivnoj brzini	Enerġi emisje huġra A, zračnauvana u zraku pri intenzivni hitrosti	Εκπομπή σταθμισμένης ηχητικής ισχύος Α στον αέρα στην έντονη ταχύτητα	Yükün hızla havadağırlık ses Gücü Emisyonu	A-pregeltna zvučnava močnost pri izčvrpljane v atmosferati pri maksimalni brzini	Πολερδερnana snaga vauzdu pri najmanjši brzini
Ps	N/A	Ps	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam greičiui	L-Emissioniell Akustici. Pjezati chall-frekwenzia A li-velociā intensiva	Legvingsb mért A hangnyomásszint intenzív fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisiã de zvuicuri la prędkości intensywnej	Emisija zvučne snage A ponderane u zraku na intenzivnoj brzini	Enerġi emisje huġra A, zračnauvana u zraku pri intenzivni hitrosti	Εκπομπή σταθμισμένης ηχητικής ισχύος Α στον αέρα στην έντονη ταχύτητα	Yükün hızla havadağırlık ses Gücü Emisyonu	A-pregeltna zvučnava močnost pri izčvrpljane v atmosferati pri maksimalni brzini	Πολερδερnana snaga vauzdu pri najmanjši brzini
PI		PI	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungiam režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Miti	Áramfogyasztás off (ki) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu off	Spotřeba energie v režimu vypnutí	Consum de curent în regim oprit	Zużycie prądu w trybie wyłączonym	Potrošnja elektrine energije u načinu "off"	Poraba toka v načinu izklopa	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff off	Kapalı modağı Güç Tüketimi	Konsumacija na energija v izključeno sestojanje	
f	0,9	Ps	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
EElhood	50,1	PI	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
Qbp	279,0	PI	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
Pbp	418	PI	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
Qmax	570,0	F	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
Wbp	111,0	EI	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
WI	4,0	EI	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
Emiddle	82	EI	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
Lwa	67	EI	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
Qmax	570,0	F	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
Wbp	111,0	EI	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
WI	4,0	EI	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
Emiddle	82	EI	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
Lwa	67	EI	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
Qmax	570,0	F	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
Wbp	111,0	EI	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
WI	4,0	EI	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
Emiddle	82	EI	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	
Lwa	67	EI	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsom tal-enerġija fi-modalità Stennija	Áramfogyasztás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režime	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja elektrine energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Katanaóklina reumatós sh Lekturapóff on	Bekleme modunda güç tüketimi	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	